

REPUBLICA MOLDOVA
AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA
ALIMENTELOR



РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ
ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

АКТ
АКТ

Seria ACF nr. 0209550 din „ 13 ” 04 201 18
№ от

privind controlul fitosanitar / фитосанитарного контроля

Prezentul act a fost întocmit de către inspectorul fitosanitar al Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor/
Настоящий акт составил фитосанитарный инспектор Национального агентства по безопасности пищевых продуктов

Levitehi S inspector superior PCSVF Criva
(numele și prenumele, funcția și denumirea subdiviziunii / фамилия, имя, должность и название подразделения)

În conformitate cu legislația în vigoare cu privire la carantina fitosanitară, s-a efectuat controlul fitosanitar/
На основании действующего законодательства о фитосанитарном карантине, проведен фитосанитарный контроль

Camion CPD980/C214RB Plante decorative în asortiment
(denumirea producției, terenului, încăperii, mijlocului de transport - наименование продукции, участка, помещения, транспортного средства)

cantitatea (kg, nr. de locuri, bucăți, m², m³)/количество (кг, мест, шт, м², м³) 2978 buc.
Import din Polonia

Destinate/предназначенная (exportului în, importului din - на экспорт в, импорт из)
Produsă/произведенная Polonia

(denumirea localității - în cazul exportului, țara de origine - în cazul importului - место производства - в случае экспорта, страна происхождения - в случае импорта)
Depozitată/хранящаяся SRL ALEX GARDEN Chișinău str. Mircea cel Bătrîn 44/1-48
(adresa depozitului/адрес складского помещения)

Nr. declarației de propria răspundere privind intenția de import/ din Nr-550 20
№ декларации о личной ответственности о намерении импорта от EC/PL/ 0773501

Nr. certificatului fitosanitar (în cazul importului)/№ фитосанитарного сертификата (в случае импорта)
Denumirea exportatorului/importatorului, arendatorului/наименование экспортера/импортера, арендатора
G. S. Bogdan Piech

Pentru investigații microscopice au fost selectate mostre (conform standardelor de stat), nr. și cantitatea a fiecărei din
ele/Для экспертизы микроскопическим методом были отобраны образцы (в соответствии с ГОСТом), их количество и вес каждого из них
Mostre nu au fost prelevate

Rezultatele investigațiilor microscopice/Результаты микроскопической экспертизы
Prin control vizual obiectele de carantină nu au fost depistate

Se stabilesc următoarele măsuri fitosanitare/Устанавливаются следующие карантинные мероприятия
Nu au fost stabilite

Termenul efectuării măsurilor/Срок проведения мероприятий
Nu s-au stabilit

Vizual obiecte de carantină nu au fost depistate. Marfa permisă la import.
Concluzia inspectorului în urma controlului fitosanitar/Заключение инспектора по результатам фитосанитарного контроля

16.04.2018

Sofer Stopcinschii Evgenii

Valabil până la
Действителен до





Actul a fost întocmit în prezența reprezentantului/
Акт составлен в присутствии представителя (транспорта, груза) (numele și prenumele, funcția - фамилия, имя, должность)

Inspector de carantină fitosanitară
Инспектор по фитосанитарному карантину

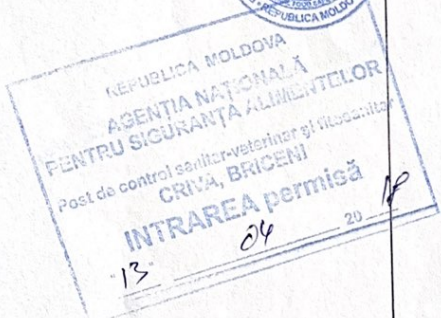
Reprezentantul
Представитель

L.Ș./M.П.

L.Ș./M.П.

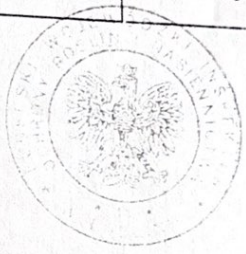
Nazwa i nazwisko oraz adres eksportera Address of exporter Stowisko Szkolkarskie Schem onskowola	2. ŚWIADECTWO FITOSANITARNE Phytosanitary Certificate No. EC/PL 0773501  Original
Nazwa i nazwisko oraz adres odbiorcy name and address of consignee EX GARDEN ul. Batrin 44/1 ap.48 IJ IJVA	4. Organizacja Ochrony Roslin Rzeczypospolitej Polskiej Plant Protection Organization of Poland do Organizacji Ochrony Roslin to Plant Protection Organization(s) of MOLDOVA 5. Miejsce pochodzenia / Place of origin POLAND
Określony środek transportu / Declared means of conveyance with semitrailer 80/C 214RB	 RZECZPOSPOLITA POLSKA PAŃSTWOWA INSPEKCJA OCHRONY ROŚLIN I NASIENNICZWA STATE PLANT HEALTH AND SEED INSPECTION SERVICE POLAND POLOGNE POLEN, ПОЛІША
Określone miejsce wwozu / Declared point of entry	
Opis towaru: liczba i rodzaj opakowań, nazwa produktu roślinnego lub przedmiotu, botaniczna nazwa rośliny Describing marks: number and description of packages; name of produce; botanical name of plants amental plants in 2978 PCS peat pots in 8 palletboxes and se of: annex No. 1 (2 pages) ----- ----- ----- ----- ----- ----- ----- ----- ----- -----	9. Deklarowana ilość Quantity declared 2978 PCS ---
Zaswiadcza się, że wyżej wymienione rośliny, produkty roślinne lub przedmioty: - zostały poddane kontroli lub badaniom laboratoryjnym zgodnie z odpowiednimi procedurami oraz - są uważane za wolne od organizmów kwarantannowych określonych przez państwo, do którego są wyprawdane, oraz - odpowiadają obowiązującym przepisom fitosanitarnym tego państwa, w tym wymaganiami dotyczącymi organizmów niekwarantannowych, oraz - są praktycznie wolne od innych organizmów niekwarantannowych.	This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described above: - have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures, and - are considered to be free from quarantine organisms by the importing contracting party, and - to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for non-quarantine pests, and - are deemed to be practically free from other regulated articles.
11. Deklaracja dodatkowa / Additional declaration No of a hologram 818296 ----- -----	 REPUBLICA MOLDOVA AGENCIA NATIONALA PENTRU SITUATIILE DE URGENTA - ANIMALA Post de control sanitar veterinar si fitosanitar CRIVA, BUCURESTI INTRAREA permisa 13 04 2018
ZABIEG OCZYSZCZANIA LUB ODKAZANIA Disinfection and/or disinfection treatment 12. Metoda / Treatment ----- 13. Środek chemiczny (substancja aktywna) Chemical (active ingredient) ----- 14. Czas trwania i temperatura Duration and temperature ----- 15. Dawka / Concentration ----- 16. Data / Date ----- 17. Dodatkowe informacje / Additional information -----	Miejsce wystawienia / Place of issue Pulawy Data / Date 11/APRIL/2018 Nazwisko i podpis osoby upoważnionej Name and signature of authorized officer  Magdalena Szymanek Pieczęć urzędowa Stamp of Organization

Distinguishing marks, number and description of name of produce, botanical name of	Quantity declared
Ornamental plants in 2978 PCS peat pots in 8 palletboxes and loose of:	
Abies alba	1 PCS
Abies koreana	4 PCS
Juniperus chinensis	10 PCS
Juniperus conferta	35 PCS
Juniperus horizontalis	80 PCS
Juniperus x pfitzeriana	130 PCS
Juniperus procumbens	20 PCS
Juniperus sabina	35 PCS
Juniperus scopulorum	20 PCS
Juniperus squamata	35 PCS
Juniperus virginiana	20 PCS
Picea abies	35 PCS
Picea glauca	10 PCS
Picea omorika	2 PCS
Picea pungens	43 PCS
Pinus cembra	1 PCS
Pinus densiflora	5 PCS
Pinus mugo	2 PCS
Pinus nigra	2 PCS
Pinus sylvestris	19 PCS
Taxus baccata	4 PCS
Taxus x media	1 PCS
Thuja occidentalis	30 PCS
Thuja plicata	36 PCS
Acer palmatum	1230 PCS
Berberis thunbergii	12 PCS
Berberis media (B. x media)	10 PCS
Berberis ottawensis (B. x ottawensis)	80 PCS
Buxus microphylla	20 PCS
Caragana arborescens	30 PCS
Carpinus betulus	61 PCS
Chaenomeles speciosa	6 PCS
Chaenomeles superba	6 PCS
Cornus alba	10 PCS
Cotoneaster cochleatus	10 PCS
Cotoneaster horizontalis	30 PCS
Cotoneaster procumbens	20 PCS
Cotoneaster radicans	20 PCS
Cotoneaster x suesicus	20 PCS
Euonymus fortunei	10 PCS
Hedera helix ssp. helix	10 PCS
Hydrangea anomala subsp. petiolaris	60 PCS
Hydrangea paniculata	15 PCS
Hydrangea serrata	98 PCS
Ilex x meserveae	10 PCS
Lavandula angustifolia	20 PCS
Magnolia spec.	55 PCS
Magnolia loebneri (M. x loebneri)	10 PCS
Magnolia soulangeana	10 PCS
Philadelphus spec.	70 PCS
Physocarpus opulifolius	10 PCS
	60 PCS



Date 11/APRIL/2018
 Name and signature of authorized officer
 Magdalena Szymanek

Distinguishing marks, number and description of name of produce; botanical name of	Quantity declared
Potentilla fruticosa	80 PCS
Prunus triloba	5 PCS
Salix integra	50 PCS
Spiraea betulifolia	20 PCS
Spiraea japonica	90 PCS
Spiraea x vanhouttei	10 PCS
Syringa vulgaris	4 PCS
Viburnum plicatum	6 PCS
Weigela florida	50 PCS
Carex comans	10 PCS
Echinacea purpurea	20 PCS
Festuca glauca	10 PCS
Heuchera spec.	15 PCS
Hosta spec.	50 PCS
Miscanthus sinensis	10 PCS



REPUBLICA MOLDOVA
 AGENTIA NAȚIONALĂ
 PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
 Post de control sanitar-veterinar și fitosanitar
 CRIVA, BRICENI
INTRAREA permisă
 13 09 20 18

Date 11/APRIL/2018
 Name and signature of authorized officer
 Magdalena Szymanek

Handwritten signature of Magdalena Szymanek

REPUBLICA MOLDOVA
AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA
ALIMENTELOR



РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ
ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

ACT
АКТ

Seria ACF nr. 0230308 din „ ” 201 18
№ от 14 10 18
privind controlul fitosanitar / фитосанитарного контроля

Prezentul act a fost întocmit de către inspectorul fitosanitar al Agenției Naționale pentru Siguranța Alimentelor/
Настоящий акт составил фитосанитарный инспектор Национального агентства по безопасности пищевых продуктов

Levitehi S. inspector superior PCSVF Crița
(numele și prenumele, funcția și denumirea subdiviziunii / фамилия, имя, должность и название подразделения)

În conformitate cu legislația în vigoare cu privire la carantina fitosanitară, s-a efectuat controlul fitosanitar/
На основании действующего законодательства о фитосанитарном карантине, проведен фитосанитарный контроль

Camion HNAR820/HNAB264 Plante decorative
(denumirea producției, terenului, încăperii, mijlocului de transport - наименование продукции, участка, помещения, транспортного средства)

cantitatea (kg, nr. de locuri, bucăți, m², m³)/количество (кг, мест, шт, м², м³) 2207 buc.
Destinate/предназначенная Import din Polonia

Produsă/произведенная Polonia
(denumirea localității - în cazul exportului, țara de origine - în cazul importului - место производства - в случае экспорта, страна происхождения - в случае импорта)
Depozitată/хранящаяся SRL ALEX GARDEN Chișinău str. Mircea cel Bătrîn 44/1-48
(adresa depozitului/адрес складского помещения)

Nr. declarației de propria răspundere privind intenția de import/ № декларации о личной ответственности о намерении импорта din Nr-803 20

Nr. certificatului fitosanitar (în cazul importului)/№ фитосанитарного сертификата (в случае импорта) OC/PL/ 0775203
Denumirea exportatorului/importatorului, arendațului/наименование экспортера/импортера, арендатора
Gospodarsтво Szolkarskie Bogdan Piach

Pentru investigații microscopice au fost selectate mostre (conform standardelor de stat), nr. și cantitatea a fiecărei din ele/
Для экспертизы микроскопический отобраны образцы (в соответствии с ГОСТом), их количество и вес каждого из них

Rezultatele investigațiilor microscopice/Результаты микроскопической экспертизы
Prin control vizual obiectele de carantină nu au fost depistate

Se stabilesc următoarele măsuri fitosanitare/Устанавливаются следующие карантинные мероприятия
Nu au fost stabilite

Termenul efectuării măsurilor/Срок проведения мероприятий Nu s-au stabilit

Vizual obiecte de carantină nu au fost depistate Marfa permisă la import
Concluzia inspectorului în urma controlului fitosanitar/Заключение инспектора по результатам фитосанитарного контроля

Valabil până la 17.09.2018
Действителен до

Sofer Dobos Constantin

Actul a fost întocmit în prezența reprezentantului/
Акт составлен в присутствии представителя (транспорта, груза)

Inspector de carantină fitosanitară
Инспектор по фитосанитарному карантину

Reprezentantul
Представитель

L.Ș./М.П.

L.Ș./М.П.

1. Nazwa / Imię i nazwisko oraz adres eksportera
 Name and address of exporter
 Gospodarstwo Szkolarskie
 Bogdan Piech
 Polna 1
 24-130 Konskowola
 POLAND

2. SWIADECTWO FITOSANITARNE
 Phytosanitary Certificate

№ FIC PL 0775203

819877

Original

3. Nazwa / Imię i nazwisko oraz adres odbiorcy
 Declared name and address of consignee
 SRL ALEX GARDEN
 Mircea cel Batrin 44/1 ap.48 MD-2075
 Chisinau
 MOLDOVA

4. Organizacja Ochrony Roślin Rzeczypospolitej Polskiej
 Plant Protection Organization of Poland
 do Organizacji Ochrony Roślin
 to Plant Protection Organization of
 MOLDOVA

5. Miejsce pochodzenia / Place of origin
 POLAND

6. Deklarowany środek transportu / Declared means of conveyance
 lorry with semitrailer
 HN AR 820 / HN AB 264

7. Deklarowane miejsce wwozu / Declared point of entry
 Criva

RZECZPOSPOLITA POLSKA
 PANSTWOWA INSPEKCJA
 OCHRONY ROSLIN I NASIENICTWA
 STATE PLANT HEALTH AND SEED INSPECTION SERVICE
 POLAND; POLOGNE POLEN; POBOLIA

PIORIN

8. Cechy towaru: liczba i rodzaj opakowań, nazwa produktu roślinnego lub przedmiotu, botaniczna nazwa rośliny
 Characteristics of goods: number and type of packages, name of plant product or subject, botanical name of plant

Ornamental plants in 2207 PCS peat pots in 3 palletboxes and loose of:
 See annex No. 1 (1 page)

9. Deklarowana ilość
 Quantity declared

2207	PCS
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---
---	---

10. Zaswiadcza się, że wyżej wymienione rośliny, produkty roślinne lub przedmioty:
 It is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described above:

- zostały poddane kontroli lub badaniom laboratoryjnym zgodnie z odpowiednimi procedurami oraz
- są uważane za wolne od organizmów kwarantannowych określonych przez państwo, do którego są wyprowadzane, oraz odpowiadają obowiązującym przepisom fitosanitarnym tego państwa, w tym wymaganiom dotyczącym organizmów niekwarantannowych, oraz
- są praktycznie wolne od innych organizmów niekwarantannowych.

11. Deklaracja dodatkowa
 No of a hologram: 819877

REPUBLICA MOLDOVA
 AGENTIA NATIONALA
 PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
 Post de control sanitar-veterinar și fitosanitar
 BRICENI
 INTRAREA permisă
 14 10 2018

ZABIEG OCZYSZCZANIA LUB ODKAZANIA
 Disinfestation and/or disinfection treatment

12. Metoda / Treatment

13. Środek chemiczny (substancja aktywna) / Chemical factor (active substance)

14. Czas trwania i temperatura / Duration and temperature

15. Dawka / Dose

16. Data / Date

17. Dodatkowe informacje / Additional information

Miejsce wystawienia / Place of issue
 Pulawy

Data / Date
 12/OCTOBER/2018

Nazwisko i podpis osoby upoważnionej / Name and signature of authorized person
 Joanna Furtak

Distinguishing marks, number and description of name of produce, botanical name of	Quantity declared
Ornamental plants in 2207 PCS peat pots in 3 palletboxes and loose of: Abies koreana Juniperus x pfitzeriana Picea glauca Pinus mugo Platyclusus orientalis Taxus x media Thuja occidentalis Berberis thunbergii Berberis media (B x media) Berberis ottawensis (B x ottawensis) Buxus microphylla Euonymus fortunei Hedera helix ssp. helix Hydrangea paniculata Lavandula angustifolia Ligustrum ovalifolium Vicaryi Magnolia grandiflora Physocarpus opulifolius Prunus cerasifera Pyracantha coccinea Salix integra Brunnera macrophylla Heuchera spec. Hosta spec	5 PCS 30 PCS 5 PCS 10 PCS 20 PCS 19 PCS 1460 PCS 105 PCS 10 PCS 25 PCS 40 PCS 20 PCS 100 PCS 50 PCS 80 PCS 80 PCS 5 PCS 32 PCS 16 PCS 10 PCS 20 PCS 10 PCS 25 PCS 30 PCS



Date 12/OCTOBER/2018
 Name and signature of authorized officer
 Joanna Furtak *Furtak*